

12 AVRIL 1972. — Arrêté ministériel n° 8, relatif aux franchises de la taxe sur la valeur ajoutée accordées dans le trafic international de voyageurs (1)

Le Ministre des Finances,

Vu l'arrêté royal n° 7, du 12 mars 1970, relatif aux importations de biens pour l'application de la taxe sur la valeur ajoutée, notamment l'article 24, modifié par l'article 1er de l'arrêté royal du 11 avril 1972;

Vu la loi du 23 décembre 1946, portant création d'un Conseil d'Etat, notamment l'article 2, alinéa 2;

Vu l'urgence,

Arrête :

Article 1er. Les franchises prévues à l'article 24, § 3, de l'arrêté royal n° 7, du 12 mars 1970, relatif aux importations de biens pour l'application de la taxe sur la valeur ajoutée, modifié par l'article 1er de l'arrêté royal du 11 avril 1972, sont réduites dans la mesure indiquée à l'article 2 pour les biens importés :

- a) par les travailleurs frontaliers;
- b) par le personnel des moyens de transport utilisés en trafic international;
- c) par les membres des forces armées d'un Etat membre de la Communauté économique européenne, y compris le personnel civil, ainsi que les conjoints et les enfants à leur charge, stationnés dans un autre Etat membre;
- d) par les personnes autres que celles visées aux lettres a, b et c qui résident dans des communes dont le territoire est compris entièrement ou partiellement dans un cercle de 15 km de rayon dont le centre est le point d'intersection de la frontière géographique et de la voie suivie par les personnes à l'entrée du pays.

Art. 2. Les personnes visées à l'article 1er :

1° ne bénéficient d'aucune franchise pour les boissons distillées ou spiritueuses d'un degré alcoolique supérieur à 22°, pour les parfums ni pour les eaux de toilette;

2° bénéficient, pour les biens énumérés ci-après, d'une franchise limitée aux quantités ou à la valeur indiquées en regard de chacun d'eux :

- a) produits du tabac :

cigarettes	100 pièces
ou cigarillos	50 pièces
ou cigares	25 pièces
ou tabac à fumer	125 grammes;
- b) boissons distillées, spiritueuses ou apéritives, d'un degré alcoolique égal ou inférieur à 22°; vins mousseux, vins de liqueur; au total 1/2 litre;
- c) vins tranquilles : au total 1 litre;
- d) café
 250 grammes |
| ou extraits et essences de café | 100 grammes; |
- e) thé
 50 grammes |
| ou extraits et essences de thé | 20 grammes; |
- f) autres biens : 500 francs.

Art. 3. Le présent arrêté entre en vigueur le jour de sa publication au *Moniteur belge*.

Bruxelles, le 12 avril 1972.

A. VLERICK

12 APRIL 1972. — Ministerieel besluit nr. 8, met betrekking tot de vrijstelling van de belasting over de toegevoegde waarde in het internationale reizigersverkeer (1)

De Minister van Financiën,

Gelet op het koninklijk besluit nr. 7, van 12 maart 1970, met betrekking tot de invoer van goederen voor de toepassing van de belasting over de toegevoegde waarde, inzonderheid op artikel 24, gewijzigd bij artikel 1 van het koninklijk besluit van 11 april 1972;

Gelet op de wet van 23 december 1946, houdende instelling van een Raad van State, inzonderheid op artikel 2, tweede lid;

Gelet op de dringende noodzakelijkheid,

Besluit :

Artikel 1. De vrijstelling verleend door artikel 24, § 3, van het koninklijk besluit nr. 7, van 12 maart 1970, met betrekking tot de invoer van goederen voor de toepassing van de belasting over de toegevoegde waarde, gewijzigd bij artikel 1 van het koninklijk besluit van 11 april 1972, wordt verminderd in de mate aangegeven in artikel 2 voor de goederen ingevoerd :

- a) door grensarbeiders;
- b) door het personeel van de in het grensoverschrijdend verkeer gebruikte vervoermiddelen;
- c) door leden der strijdkrachten van een Lidstaat van de Europese Economische Gemeenschap, met inbegrip van het burgerpersoneel, alsmede van de echtgenoten en kinderen to linnen laste, die in een andere Lidstaat zijn gestationeerd;
- d) door andere dan onder de letters a, b en c bedoelde personen die verblijven in gemeenten waarvan het grondgebied geheel of gedeeltelijk gelegen is binnen een cirkel met een straal van 15 km, waarvan het middelpunt het snijpunt uitmaakt van de geografische grens en de weg die door deze personen wordt gevolgd bij het binnenkomen in het land.

Art. 2. De in artikel 1 bedoelde personen :

1° verkrijgen geen vrijstelling voor gedistilleerde of alcoholische dranken met een alcoholgehalte van meer dan 22°, noch voor parfum en toiletwater;

2° verkrijgen voor de hieronder genoemde goederen een vrijstelling die beperkt is tot de hoeveelheden en waarde welke hierna voor elke soort goederen zijn opgegeven :

- a) tabaksprodukten :

cigaretten	100 stuks
of cigarillo's	50 stuks
of sigaren	25 stuks
of rooktabak	125 gram;
- b) gedistilleerde of alcoholische dranken of aperitieven, met een alcoholgehalte van ten hoogste 22°; mousserende wijn en likeurwijn : in totaal 1/2 liter;
- c) niet mousserende wijn : in totaal 1 liter;
- d) koffie
 250 gram |
| of koffie-extracten en -essences | 100 gram; |
- e) thee
 50 gram |
| of thee-extracten en -essences | 20 gram; |
- f) andere goederen : 500 frank.

Art. 3. Dit besluit treedt in werking de dag waarop het in het *Belgisch Staatsblad* is bekendgemaakt.

Brussel, 12 april 1972.

(1) Références au *Moniteur belge* :

Code de la taxe sur la valeur ajoutée, loi du 3 juillet 1969, *Moniteur belge* du 17 juillet 1969.

Arrêté royal n° 7, du 12 mars 1970, *Moniteur belge* du 18 mars 1970.

Arrêté royal du 11 avril 1972, *Moniteur belge* du 25 avril 1972.

(1) Verwijzingen naar het *Belgisch Staatsblad* :

Wetboek van de belasting over de toegevoegde waarde, wet van 3 juli 1969, *Belgisch Staatsblad* van 17 juli 1969.

Koninklijk besluit nr. 7, van 12 maart 1970, *Belgisch Staatsblad* van 18 maart 1970.

Koninklijk besluit van 11 april 1972, *Belgisch Staatsblad* van 25 april 1972.